

A thorough account of Petrarch's life with many quotations from his writing may be found in Morris Bishop's *Petrarch and His World* (1963). Peter Hainsworth's *Petrarch the Poet: An Introduction to the Rerum Vulgarium Fragmenta* (1988) provides "critical and historical interpretation" of Petrarch's major work in Italian. Marjorie O'Rourke's *Petrarch's Genius: Pentimento and Prophecy* (1991) is an innovative study. Nicholas Mann's *Petrarch* (1984) is a clear, cogent analysis of Petrarch's life and works. Two other worthwhile biographical studies are J. H. Whitfield's *Petrarch and the Renaissance* (1966) and Ernest Hatch Wilkins's *Life of Petrarch* (1961).

SONNETS

31

It was the morning of that blessed day²
Whereon the Sun in pity veiled his glare
For the Lord's agony, that, unaware,
I fell a captive, Lady, to the sway.

Of your swift eyes that seemed no time to stay
The strokes of Love: I stepped into the snare
Secure, with no suspicion then, and there
I found my cue in man's most tragic play.

Love caught me naked to his shaft, his sheaf,
The entrance for his ambush and surprise
Against the heart wide open through the eyes,³

The constant gate and fountain of my grief:
How craven so to strike me stricken so;⁴
Yet from you fully armed conceal his bow!

61⁵

Blest be the day, and blest the month and year,
Season and hour⁶ and very moment blest,
The lovely land and place⁷ where first possessed
By two pure eyes I found me prisoner.

And blest the first sweet pain, the first most dear,
Which burnt my heart when Love came in as guest,
And blest the bow, the shafts which shook my breast,
And even the wounds which Love delivered there.

Blest be the words and voices which filled grove⁸
And glen with echoes of my lady's name;
The sighs, the tears, the fierce despair of love;

1. Translated by Joseph Auslander. 2. In sonnet 211 Petrarch gives the date as April 6, 1327, a Monday. Here too the day is apparently intended to be the day of Christ's death (April 6) rather than Good Friday, 1327. 3. The image of the eyes as the gateway to the heart had been a poetic commonplace since pre-Dante days. 4. With grief on commemorating the Passion of Christ. 5. Translated by Joseph Auslander. 6. "Upon the first hour" (sonnet 211); sunrise. Season: spring. 7. The church of Saint Clare at Avignon.

And blest the sonnet-sources of my fame;
And blest that thought of thoughts which is her own,
Of her, her only, of herself alone.

90⁸

She used to let her golden hair fly free
For the wind to toy and tangle and molest;
Her eyes were brighter than the radiant west,
(Seldom they shine so now.) I used to see

Pity look out of those deep eyes on me.
("It was false pity," you would now protest.)
I had love's tinder heaped within my breast;
What wonder that the flame burned furiously?

She did not walk in any mortal way,
But with angelic progress; when she spoke,
Unearthly voices sang in unison.

She seemed divine among the dreary folk
Of earth. You say she is not so today?
Well, though the bow's unbent, the wound bleeds on.

202⁹

The eyes that drew from me such fervent praise,
The arms and hands and feet and countenance
Which made me a stranger in my own romance
And set me apart from the well-trodden ways;

The gleaming golden curly hair, the rays
Flashing from a smiling angel's glance,
Which moved the world in paradisaic dance,
Are grains of dust, insensibilities.

And I live on, but in grief and self-contempt,
Left here without the light I loved so much,
In a great tempest and with shrouds unkempt.

No more love songs, then, I have done with such;
My old skill now runs thin at each attempt,
And tears are heard within the harp I touch.¹

333²

Go, grieving rimes of mine, to that hard stone
Whereunder lies my darling, lies my dear,
And cry to her to speak from heaven's sphere
Her mortal part with grass is overgrown.

8. Translated by Morris Bishop. 9. Translated by Edwin Morgan. All the poems in the canon from number 267 on were written to commemorate Laura. She died in Avignon on April 6, 1348. 1. Compare Job 30:31: "My harp also is turned to mourning, and my organ into the voice of them that weep." 2. Translated by Morris Bishop.

Tell her, I'm sick of living; that I'm blown
By winds of grief from the course I ought to steer;
That praise of her is all my purpose here
And all my business; that of her alone

Do I go telling, that how she lived and died
And lives again in immortality,
All men may know, and love my Laura's grace.

Oh, may she deign to stand at my bedside
When I come to die; and may she call to me
And draw me to her in the blessed place!

NICCOLÒ MACHIAVELLI

1469-1527

The most famous and controversial political writer and theorist of his time—indeed, possibly of all time—Niccolò Machiavelli was born in Florence on May 3, 1469. Little is known of his schooling, but it is obvious from his works that he knew the Latin and Italian writers well. He entered public life in 1494 as a clerk and from 1498 to 1512 was secretary to the second chancery of the commune of Florence, whose magistrates were in charge of internal and war affairs. During the conflict between Florence and Pisa, he dealt with military problems firsthand. Thus he had a direct experience of war as well as of diplomacy; he was entrusted with many missions—among others, to King Louis XII of France in 1500 and in 1502 to Cesare Borgia, duke of Valentinois or “il duca Valentino,” the favorite son of Pope Alexander VI. Machiavelli described the duke's ruthless methods in crushing a conspiracy during his conquest of the Romagna region in a terse booklet *Of the Method Followed by Duke Valentino in Killing Vitellozzo Vitelli*, which already shows direct insight into the type of the amoral and technically efficient “prince.” In 1506 Machiavelli went on a mission to Pope Julius II, whose expedition into Romagna (an old name for north-central Italy) he followed closely. From this and other missions—to Emperor Maximilian (1508) and again to the king of France (1509)—Machiavelli drew his two books of observations or *Portraits* of the affairs of those territories, written in 1508 and 1510.

Preeminently a student of politics and an acute observer of historical events, Machiavelli endeavored to apply his experience of other states to the strengthening of his own, the Florentine republic; and busied himself in 1507 with the establishment of a Florentine militia, encountering great difficulties. When the republican regime came to an end, he lost his post and was exiled from the city proper, though forbidden to leave Florentine territory. The new regime of the Medici accused him unjustly of conspiracy, and he was released only after a period of imprisonment and torture. To the period of his exile (spent near San Casciano, a few miles from Florence, where he retired with his wife, Marietta Corsini, and his five children), we owe his major works: the *Discourses on the First Ten Books of Livy* (1513-21) and *The Prince*, written in 1513 with the hope of obtaining public office from the Medici. In 1520 Machiavelli was commissioned to write a history of Florence, which he presented in 1525 to Pope Clement VII (Giulio de' Medici). The following year, conscious of imminent dangers, he took part in the work to improve the military fortifications of Florence. The fate of the city at this point depended on the outcome of the larger struggle between Francis I of France and

the Holy Roman emperor, Charles V. Pope Clement's siding with the king of France led to the disastrous “Sack of Rome” by Charles V in 1527, and the result for Florence was the collapse of Medici domination. Machiavelli's hopes, briefly raised by the reestablishment of the republic, came to naught, because he was now regarded as a Medici sympathizer. This last disappointment may have accelerated his end. He died on June 22, 1527, and was buried in the church of Santa Croce.

Though Machiavelli has a place in literary history for a short novel and two plays, one of which, *La mandragola* (The mandrake), first performed in the early 1520s, belongs in the upper rank of Italian comedies of intrigue, his world reputation is based on *The Prince*. This “handbook” on how to obtain and keep political power consists of twenty-six chapters. The first eleven deal with different types of dominions and the ways in which they are acquired and preserved—the early title of the whole book, in Latin, was *De principatibus* (Of Princedoms)—and the twelfth to fourteenth chapters focus particularly on problems of military power. The book's astounding fame, however, is based on the final part (from chapter fifteen to the end), which deals primarily with the attributes and “virtues” of the prince himself. In other words, despite its reputation for cool, precise realism, the work presents a hypothetical type, the idealized portrait of a certain kind of person.

Manuals of this sort may be classified, in one sense, as pedagogical literature. Because of their merits of form and of vivid, if stylized, characterization they can be considered works of art, but their overt purpose is to codify a certain set of manners and rules of conduct; the authors, therefore, present themselves as especially wise, experts in the field, “minds” offering advice to the executive “arm.” Machiavelli is a clear example of this approach. His fervor, the dramatic, oratorical way he confronts his reader, the wealth and pertinence of his illustrations are all essential qualities of his pedagogical *persona*: “Either you are already a prince, or you are on the way to become one. In the first case liberality is dangerous; in the second it is very necessary to be thought liberal. Caesar was one of these. . . . Somebody may answer . . . I answer.” Relying on his direct knowledge of politics, he uses examples he can personally vouch for.

Men are so simple and so subject to present needs that he who deceives in this way will always find those who will let themselves be deceived.

I do not wish to keep still about one of the recent instances. Alexander VI did nothing else than deceive men, and had no other intention.

The implied tone of *I know, I have seen such things myself* adds a special immediacy to Machiavelli's prose. His view of the practical world may have been an especially startling one, but the sensation caused by his work would have been far less without the rhetorical power, the drama of argumentation, that makes *The Prince* a unique example of “the art of persuasion.”

The view of humanity in Machiavelli is not at all cheerful. Indeed, the pessimistic notion that humanity is evil is not so much Machiavelli's conclusion about human nature as his premise; it is the point of departure of all subsequent reasoning on the course for a ruler to follow. The very fact of its being given as a premise, however, tends to qualify it; it is not a firm philosophical judgment, but a stratagem, dictated by the facts as they are seen by a lucid observer of the here and now. The author is committed to his view of the human being not as a philosopher or as a religious man but as a practical politician. He indicates the rules of the game as his experience shows it must, under the circumstances, be played.

A prudent ruler . . . cannot and should not observe faith when such observance is to his disadvantage and the causes that made him give his promise